

Tizrigin n Usqamu Unnig n Timmuzya
Editions du Haut Commissariat à l'Amazighité

-o-o-o-

Collection « Idlisen-nney » - 112 titres

- 001- Khalfa MAMRI, *Abane Ramdane, ar taggara d netta i d bab n timmument*, 2003.
(Tasuqelt : Abdenour HADJ-SAID d Youcef MERAHI)
- 002- Slimane ZAMOUCHE, *Uđan n tegrest*, 2003.
- 003- Omar DAHMOUNE, *Bu tqulhatin*, 2003.
- 004- Mohand Akli HADDADOU, *Lexique du corps humain*, 2003.
- 005- Hocine ARBAOUI, *Idurar ireqmanen (Sophonisbe)*, 2004.
- 006- Slimane ZAMOUCHE, *Inagan*, 2004.
- 007- S. HACID & K. FERHOUH, *Laşel ittabæ laşel akked : Tafunast igujilen*, 2004.
- 008- Y. AHMED ZAYED & R. KAHLUCHE, *Lexique des sciences de la terre et lexique animal*, 2004.
- 009- Lhadi BELLA, *Lunğa*, 2004.
- 010- Antoine de St EXUPERY, *Le Petit Prince*, 2004.
(Tasuqelt : Habib Allah MANSOURI, *Ageldun amecţuħ*)
- 011- Djamel HAMRI, *Agerruj n teqbaylit*, 2004.
- 012- Ramdane OUSLIMANI, *Akli ungif*, 2004.
- 013- Habib Allah MANSOURI, *Amawal n tmaziyt tatrart*, 2004.
- 014- Ali KHELFA, *Angal n webrid*, 2004.
- 015- Halima AIT ALI TOUDERT, *Ayen i ħ-d-nnan gar yetran*, 2004.
- 016- Mouloud FERAOUN, *Le fils du pauvre*, 2004.
(Tasuqelt : Moussa OULD TALEB, *Mmi-s n yigellil*)
- 017- Mohand Akli HADDADOU, *Recueil des prénoms amazighs*, 2004.
- 018- Nadia BENMOUHOU, *Tamacahut n Basyar*, 2004.
- 019- Youcef MERAHI, *Taqbaylit ass s wass*, 2004.
- 020- Abdelhafid KERROUCHE, *Teyzi n yiles*, 2004.
- 021- Ahmed HAMADOUCHE, *Tiyri n umsedrar*, 2004.
- 022- Slimane BELHARET, *Awal yef wawal*, 2005.
- 023- Madjid SI MOHAMDI, *Afus seg-m*, 2005.
- 024- Abdellah HAMANE, *Merwas di lberj n yiţij - aħric I*, 2005.
- 025- Collectif, *Tibħirt n yimedyaZen*, 2005.
- 026- Mourad ZIMU, *Tikli*, 2005.
- 027- Tayeb DJELLAL, *Si tinfusin n umađal*, 2005.
- 028- Yahia AIT YAHIATENE, *Fađma n Summer*, 2006.
- 029- Abdellah HAMANE, *Merwas di lberj n yiţij - aħric II*, 2006.
- 030- Lounes BENREJDAL, *Tamacahut n bu Yedmim*, 2006.
- 031- Meziane U MUH, *Tamacahut n umeksa*, 2006.
- 032- Abdellah ARKOUB, *Nnig wurfan*, 2006.
- 033- Ali MAKOUR, *ħmed n ugellid*, 2006.
- 034- Y. BOULMA & S. ABDENBI, *Am tmeqqunt n tjeğğigin*, 2006.
- 035- Ali EL-HADJEN, *Tudert d usirem*, 2006.
- 036- Hadjira OUBACHIR, *Uzzu n tayri*, 2007.
- 037- Djamel BENAOUF, *Di tmurt ueekki*, 2007.
- 038- Said IAMRACHE, *Timenna n Saėid Ieemrac*, 2007.
- 039- Mohamed MEDJDOUB, *Baba Carlu*, 2007.
- 040- Nadia BENMOUHOU, *Tafunast igujilen*, 2007.
- 041- Ali MOKRANI, *Agama s tugniwin*, 2007.
- 042- Fatma ELKOUCHA, *Tamedyazt n Yasmin*, 2007.
- 043- Naima HADJOU, *Amennuy n tudert-iw*, 2007.
- 044- Hocine LAOUES, *Gar umqadmu d umnelti*, 2007.

- 045- Omar KHAYAM, *Rubaïyyat*, 2007.
(Tasuqelt : Abdellah HAMANE, *Rubaïyyat*)
- 046- Ferdinand DUCHENE, *Tamilla*, 2007.
(Tasuqelt : Habib Allah MANSOURI, *Tamilla*)
- 047- Slimane ZAMOUCHE, *Agellil akk d ineffuten yelhan*, 2007.
- 048- Djamel HAMRI, *Anadi di tmedyazt*, 2007.
- 049- Khaled FERHOUH, *Hku-yay-d tamacahut*, 2007.
- 050- Lhadi BELLA, *Awal d usefru*, 2007.
- 051- Omar DAHMOUNE, *Agu*, 2007.
- 052- SOPHOCLE, *Antigone*, 2007.
(Tasuqelt : Yahia AIT YAHATENE, *Untigun*)
- 053- Ahmed HAMADOUCHE, *Inzan tiqsidin*, 2007.
- 054- Ouiza GRAINE, *Isefra n tmaziyt*, 2007.
- 055- Lounès BENREJDAL, *Inzan n teqbaylit*, 2007.
- 056- Akli OUTAMAZIRT, *Targit*, 2008.
- 057- Mohamed Salah OUNISSI, *Tametna n umenzu*, 2008.
- 058- Ramdane ABDENBI, *Anagi*, 2008.
- 059- Ramdane LASHEB, *Ccna n tlawin yef ttrad 54/62*, 2008.
- 060- Said CHEMAKH, *Ger zik d tura*, 2008.
- 061- Tiddukla Yusef u Qasi - Si Muhend u Mhend, *Tafaska n tmedyazt-1*, 2008.
- 062- Sadi DOURMANE, *Abrid n tudert-iw*, 2008.
- 063- Dahbia AMOUR, *Tudert s tmedyazt*, 2009.
- 064- TANASLIT, *Akli n tayri*, 2009.
- 065- Djaffar CHIBANI, *Ddeqs-nney*, 2009.
- 066- Belkacem IHIDJATEN, *Itij asemmad*, 2009.
- 067- Abdellah HAMANE, *Tisri n tayri*, 2009.
- 068- Said ABDELLI, *Tidwirin*, 2009.
- 069- Said ZANOUN, *Bururu yehya-d*, 2009.
- 070- U LAMARA, *Tullianum, taggara n Yugurten*, 2009.
- 071- Tiddukla Yusef u Qasi - Si Muhend u Mhend, *Tafaska n tmedyazt-2*, 2009.
- 072- Chabane OULAMARA, *Azamul n tmusni*, 2010.
- 073- Mehenna SEHRANE, *Awal yef yiyersiwien*, 2010.
- 074- Mohand Ouali KEZZAR, *Tibratin*, 2010.
- 075- R. OULHA, M. BOURIDANE, K. HOCINE, *Tamellaht n Belæeggal*, 2010.
- 076- Mohamed Zakaria BENRAMDANE, *Iysan s teqbaylit*, 2010.
- 077- M. DJEGHALI, S. SELLAH, *Amawal n yiyersiwien n yilel*, 2010.
- 078- Abdellah HAMANE, *Tawayit n tayri*, 2011.
- 079- Rosa CHELLI, *Itran, leħzen, tirga, asirem*, 2011.
- 080- Collectif, *Amezugun s tmaziyt*, 2011.
- 081- Islam BESSACI, *Azal n tayri*, 2011.
- 082- Dahbia AMOUR, *Tiyri n wul*, 2011.
- 083- Said DEBIANE, *Ay irfiqen*, 2011.
- 084- Youcef ACHOURI, *Aklan n tayri*, 2012.
- 085- Rabah BETTAHAR, *Teffey Fransa*, 2012.
- 086- Hamou AMARENE, *Ula deg wawal*, 2012.
- 087- Med-Zakaria BENRAMDANE, *Amawal n waṭṭanen*, 2012.
- 088- Abdellah HAMANE, *Tudert-iw di tegrawla*, 2012.
- 089- Boussad KEBIR, *Awfus n tutlayt tamaziyt*, 2012.
- 090- Hocine LAOUES, *Abucidan*, 2012.
- 091- Kamel SI MOHAMED, *Imsebriden n leryuf*, 2013.
- 092- Abdelmalek AIT SI ABDELKADER, *Tiyri yeyrin*, 2013.
- 093- Louiza KANEB, *5 yulyu*, 2013.

- 094- Mohand Amokrane ZIZI, *Isefra i medden irkelli*, 2013.
 095- Arezki GRAÏNE, *Isefra n Lħağ Muħend Saëid*, 2013.
 096- Albert CAMUS, *Misère de Kabylie*, 2013.
 (Tasuqelt : Hocine HADID, *Lħif n tmurt n Leqbayel*)
 097- Malek HOUD, *Timucuha akked temeayin*, 2013.
 098- Mohamed Zakaria BENRAMDANE, *Amawal azerfan*, 2013.
 099- Sadia BOUNADI, *Gar yidelli d wass-a*, 2013.
 100- Nadia BENAMAR, *Ticrađ.com*, 2013.
 101- Hacene HALOUANE, *Tamekrust*, 2014.
 102- Iqli n Tlelli, *Aħurif amezwaru deg tudert*, 2014
 103- Meziane U MUH, *Lesrar n yid*, 2014.
 104- Mokrane CHIKHI, *Akud ilem*, 2014.
 105- Rabah BOUCHENEB, *Tacelhabt ur yessin*, 2014.
 106- Mohand ABDESLAM, *Asafu-Asefru*, 2014.
 107- Nassima et Sabrina HAMADOUCHE, *Akeğğud n tjaddit*, 2014.
 108- Islam BESSACI, *Daewessu n yimawlan*, 2014.
 109- Larbi YAHIOUN, *Tayri n umedyaz*, 2014.
 110- VOLTAIRE, *Zadig*, 2014.

(Tasuqelt : Rabah BOUCHENEB, *Zadig*)

111- Zaïd RIKANE, *Tebded teyri tekħdem tazuli*, 2018.

112- Lounès FODHIL, *Tiqit n tafat*, 2018.

Collection « *Imenza-nney* » - 2 titres

- 001- Ramdane AT MANSOUR, *Isefra n at zik*, 2014.
 002- Youssef NACIB, *Ccna ašufi s teqbaylit*, 2014.

Actes de colloques - 24 titres

- 001- Actes des journées d'étude sur *La connaissance de l'histoire de l'Algérie*, mars 1998.
 - Actes des journées d'étude sur *L'enseignement de Tamazight*, mai 1998.
 - Actes des journées d'étude sur *Tamazight dans le système de la communication*, juin 1998.
 002- Actes des journées d'étude sur *La réhabilitation de l'environnement culturel amazigh et sur tamazight dans l'environnement juridique*, 2000.
 003- Actes des séminaires sur la formation des enseignants de Tamazight et l'enseignement de la langue et de l'histoire amazighe, 2000.
 004- Actes des journées d'étude sur *Approche et étude sur l'amazighité*, 2000/2001.
 005- Actes du colloque sur *Le mouvement national et la revendication amazighe*, 2002.
 006- Actes du colloque international sur *Tamazight face aux défis de la modernité*, 2002.
 007- Actes du colloque : *Identité, langue et Etat*, 2003.
 - Actes du colloque : *La permanence de l'architecture amazighe et l'évolution des cités en Algérie*, 2003.
 008- Actes des stages de perfectionnement pour les enseignants de tamazight, mars 2004.
 009- Actes du stage de perfectionnement des enseignants de la langue amazighe, 30/31 mars 2004.
 010- Actes du Colloque : *Le passage à l'écrit des langues et cultures de tradition orale, le cas de Tamazight*, 2004. (Voir « *Timmuzgha* » N°13)
 011- Actes du Colloque : *La littérature amazighe : de l'oralité à l'écrit*, 2005.
 (Voir « *Timmuzgha* » N°14)
 012- Actes du colloque sur *Le patrimoine culturel immatériel amazigh*, 2005.
 013- Actes du Colloque : *Tamazight dans les médias et à l'école : hypofonctionnalité et usages du lexique*, 2006. (Voir « *Timmuzgha* » N°15)
 014- Actes des Journées d'étude sur l'enseignement de Tamazight, Région Est, 2006.
 - Actes de la Genèse de l'enseignement de Tamazight depuis le XIXe siècle, 2006.
 - Actes du Stage de perfectionnement pour les enseignants du primaire, 2006.

- 015- Actes du colloque sur *Le libyco-berbère ou le Tifinagh ; de l'authenticité à l'usage pratique*, 2007.
 016- Actes du colloque : *L'apport des amazighs à la civilisation universelle*, 2008.
 017- Actes du colloque sur *La standardisation de l'écriture amazighe*, 2010.
 018- Actes du colloque sur *Les Royaumes amazighs de la période musulmane*, 2010.
 - Actes du colloque sur *Le Royaume de Koukou*, 2010.
 019- Actes du colloque, *Aslugen n tira n tmaziyt*, 2012.
 020- Actes du colloque sur *Pierre Bourdieu et l'Algérie*, 2012.
 021- Actes du colloque, *Avant-théâtre et les formes de la représentation du spectacle dans les cultures anciennes : Afrique du Nord et Asie, Bejaia, novembre 2013*, 2014.
 022- Actes du colloque, *Médias, communication, langues et langages : où en est tamazight ?*, 2015.
 023- Actes du colloque, *Massinissa, au cœur du premier Etat numide*, 2015.
 024- Actes du colloque, *24 ans d'enseignement de tamazight : bilan et perspectives*, 2018.

Revue « *Timmuzgha* » - 22 N°

Revue d'études amazighes du Haut Commissariat à l'Amazighité :

- N°1, avril 1999, ---- N°22, janvier 2011.
 - N°10, octobre 2004, *Spécial Mohya*, Entretien.
 - N°12, décembre 2006, *Tajmilt i Si Muḥend u Mḥend*.
 - N° spécial en Tamazight :
 . N°16, janvier 2008.
 . N°17, avril 2008.
 . N°19, août 2008.

Revue « *Tamaziyt Tura* » - 14 N°

Revue en Tamazight du Haut Commissariat à l'Amazighité :

- N°1, janvier 2009, ---- N°14, décembre 2017.

Autres publications - 13 titres

- 001- Chafik MOHAMED, *Aperçu sur trente trois siècles de l'histoire des imazighènes*, 1997.
 002- Annuaire des associations culturelles amazighes, 2000.
 003- Idir El-Watani, *L'Algérie libre vivra*, 2001.
 004- Mohand Oulhadj LACEB, *La phonologie générative du kabyle : l'emphase et son harmonie*.
 Tome1, *Histoire et fondements d'un débat argumentaire*, 2007.
 005- Mohand Oulhadj LACEB, *La phonologie générative du kabyle : l'emphase et son harmonie*.
 Tome2, *Analyse et représentation phonologique*, 2007.
 006- Collectif, Mouloud FERAOUN, *Evocation*, Actes du Colloque, 2008.
 007- Catalogue des publications du HCA, 2008.
 008- Catalogue des publications du HCA, 2009.
 009- Boudjema AZIRI, *Néologismes et calques dans les médias amazighs*, 2009.
 010- Mohand Idir AIT AMRANE, *Ekker a mmis oumazigh*, 2010.
 (Tasuqelt : Mohand Oubelkacem KHEDDAM, *Kker a mmi-s Umaziy*)
 011- Agenda de poche, 2012.
 012- Collectif HCA, *Yennayer, patrimoine de l'humanité*, 2016.
 013- Mahfoud FERROUKHI, *Siga antique, l'île de Rachgoune et le mausolée royal de Beni Rhénane*, 2018.

Consultings - 22 titres

- 001- Kamel BOUAMARA, *Nekni d wiyid*, 1998.
 002- Mouloud FERAOUN, *Jours de Kabylie*, 1999.
 (Tasuqelt : Kamel BOUAMARA, *Ussan di tmurt*)
 003- Nora TIGZIRI - Amar NABTI, Etude sur « *L'enseignement de la langue amazighe : bilan et perspectives* », 2000.

- 004- Mohand Akli HADDADOU, *Dictionnaire des racines berbères communes*, 2006/2007.
- 005- Abdellah NOUH, *Glossaire du vocabulaire commun au Kabyle et au Mozabite*, 2006/2007.
- 006- Sadaq BENDALI, *Awfus amaynut n tutlayt tamaziyt*, 2007.
- 007- M'hammed DJELLAoui, *Tiwsatin timensayin n tesrit taqbaylit*, 2007.
- 008- Kamel BOUAMARA, *Amawal n tunuyin n tesnukyest*, 2007.
- 009- Moussa IMARAZENE, *Manuel de syntaxe berbère*, 2007.
- 010- M'hammed DJELLAoui, *Tiwsatin timensayin n tmedyazt taqbaylit*, 2007.
- 011- Moussa IMARAZENE, *Timeayin n leqbayel*, 2007.
- 012- Nora BELGASMIA, *L'expression écrite en tamazight*, 2007.
- 013- Mouloud LOUNAOUCI, *Projet de création d'un Centre de terminologie amazighe*, TERAMA, 2007.
- 014- Zahir MEKSEM, *Isuraz n usezdi d tenmezla taḍrisant n tmaziyt : asnekwu d tesleḍt*, 2008.
- 015- Mohammed Brahim SALHI, *La tariqa Rahmaniya : de l'avènement à l'insurrection de 1871*, 2008.
- 016- Fakihani TIBERMACHINE, *Tanast u kajjuf*, 2009.
- 017- Mohand Akli HADDADOU, *Introduction à la littérature berbère*, 2009.
- 018- M'hammed DJELLAoui, *تطور الشعر القبائلي و خصائصه*, Tome1, 2009.
- 019- M'hammed DJELLAoui, *تطور الشعر القبائلي و خصائصه*, Tome2, 2010.
- 020- Zahir MEKSEM, *Tisekkiwin n yidrisen, tagmert d tesleḍt*, 2010.
- 021- Mohand MAHRAZI, *Lexique de didactique et des sciences du langage*, 2013.
- 022- Lameri BENGUESMIA, *مبادئ في الصوتيات الأمازيغية (الشاوية)*, 2013.

Coédition

ENAG - 17 titres

- 001- Mohand Akli HADDADOU, *Glossaire des termes employés dans la toponymie algérienne*, 2011.
- 002- Mohand Akli HADDADOU, *Précis de lexicologie amazighe*, 2011.
- 003- Mohand Akli SALHI, *Poésie traditionnelle féminine de Kabylie*, 2011.
- 004- Mohand Akli SALHI, *Etudes de littérature Kabyle*, 2011.
- 005- Habib-Allah MANSOURI, *La Kabylie dans les écrits français du XIXe siècle*, 2011.
- 006- Mohand MAHRAZI, *Dictionnaire d'électrotechnique Français-Tamazight*, 2011.
- 007- A. NOUH-MEFNOUNE & B. ABDESSALAM, *Dictionnaire Mozabite-Français*, 2011.
- 008- Actes du Colloque : *Regards croisés sur les procédés de traduction et d'adaptation en tamazight*, 2016.
- 009- Actes du colloque : *Confection de dictionnaires monolingues amazighs*, 2016.
- 010- Actes du colloque : *De la toponymie algérienne : du local au national*, 2016.
- 011- Actes du colloque : *Beleïd at Eli, un auteur et une œuvre à (re)lire*, 2016.
- 012- Actes du colloque : *Jugurtha affronte Rome*, 2017.
- 013- Actes du colloque : *Regards croisés sur Apulée*, 2017.
- 014- Abdelhafid IDRES, *Grand Dictionnaire TM-FR et FR-TM*, 2017.
- 015- Actes du colloque : *Massinissa, au cœur du premier Etat numide*, 2018.
- 016- Actes du colloque : *Mouloud Mammeri l'Amussnaw, le sourcier des convergences civilisationnelles universelles*, 2018.
- 017- Yacine KATEB, *Nedjma*, 2018.
(Tasuqelt : Rabah BOUCHENEB, *Neğma*)

OPU - 14 titres

- 001- Moussa IMARAZENE, *Etude syntaxique du substantif : comparaison entre le kabyle, l'arabe littéraire et le dialectal*, 2015.
- 002- Kamel CHACHOUA, *Clercs obscurs, deux ulémas kabyles dans l'Algérie coloniale*, 2015.
- 003- Nora TIGZIRI, *Phonétique acoustique du kabyle*, 2015.
- 004- Fakihani TIBERMACHINE, *Amawal n tmaziyt - tacawit*, 2016.
- 005- Mohamed Salem BENZAÏD, *Amawal n tmaziyt - taznatit*, 2016.
- 006- Mustapha TIDJET, *Dictionnaire des patronymes algériens : At Yemmel*, 2016.

- 007- Mustapha TIDJET, *Dictionnaire des patronymes algériens : At Weghlis*, 2016.
 008- Katia BENAZZOUZ, *Asezwer deg tmaziyt - taqbaylit : aherfi d wuzwir*, 2016.
 009- Amar KHABER, *Sidna Musa*, 2016.
 010- Amar KHABER, *Muḥemmed*, 2016.
 011- Amar KHABER, *Lanbiyya d Rḥrusul*, 2016.
 012- Samir EL ARIFI, *Tamazight de l'Atlas blidéen*, 2016.
 013- Brahim HAMEK, *Manuel d'apprentissage de tamazight - Niveau 1, 2 et 3*, 2018.
 014- Lameri BENGUESMIA, *الفونولوجيا مفتاح تعلم الشاوية*, 2018.

ANEP - 11 titres

- 001- Iddir AMARA, *Les inscriptions alphabétiques amazighes d'Algérie*, 2006.
 002- Kemal STITI, *Fascicule des inscriptions libyques gravées et peintes de la grande Kabylie*, 2006.
 003- Mohand Akli SALHI, *Amawal n tsekla*, 2006.
 004- O. KERDJA & A. MEGHNEM, *Amawal amecṭuḥ n ugama*, 2006.
 005- Aumar U LAMARA, *Tullianum, taggara n Yugerten*, 2016.
 006- Si El Hachemi ASSAD, *Mohamed Idir Aït Amrane, itinéraire d'un homme de culture*, 2016.
 007- Mohamed Idir AÏT AMRANE, *Kker a mmi-s Umaziy*, 2016.
 008- Jedjiga ANARIS, *Tifawtin*, 2016.
 009- Saïda ABOUBA, *Aures*, 2016.
 010- Taklit MEBAREK-SLAOUTI, *Les Amazighs en Egypte*, 2016.
 011- Saïd ZANOUN, *Anwa i yemmuten ? Anwa i yenyen ? Tome1*, 2016.

ANZAR - 6 titres

- 001- El Hadi MEZIANI, *Tirawal*, 2015.
 002- Aghilas MAZIGH, *Ini-iya*, 2015.
 003- Bachir AJROUD, *Imunnan-nney*, 2015.
 004- Smaïl AGGOUNE, *Tilelli*, 2015.
 005- Saad SAAD, *Tamawalt n tekrura*, 2015.
 006- Belgacem OSMANE, *Kesma d Kesmana*, 2015

VOIR PAR LE SAVOIR - 8 titres

- 001- Mohamed El Hadi HARECHE, *حرب يوغرطا*, 2016.
 (Tasuqelt : Mohand Oubelkacem KHEDDAM, *Ṭṭrad n Yugurten*)
 002- Nourreddine LOUHAL, *Les jeux de notre enfance*, 2016.
 (Tasuqelt : Smaïl ABDENBI, *Turarin n temzi-nney*)
 003- Azeddine MIHOUBI, *طاسيليا*, 2016.
 (Tasuqelt : Mhammed DJELLAOUÏ, *Ṭasilya*)
 004- Mohammed SARI, *القلاع المتاكله*, 2016.
 (Tasuqelt : Habib-Allah MANSOURI, *Tiyermin yettmmeččen*)
 005- Hamid GRINE, *La nuit du hénné*, 2016.
 (Tasuqelt : Tahar BOUKHENOÛFA, *Iḍ n lḥenni*)
 006- Nora AT BRAHIM, *Ccna n uzuzen deg tmurt n Leqbayel*, 2016.
 007- Slimane BELHARET, *Isefra war tilas*, 2017.
 008- Djamel HOCEINI, *Chants patriotiques amazighs*, 2017.

APS - 6 titres

- 001- *Les textes fondamentaux de l'Etat algérien en tamazight*, 2016, Cahier.
 002- *Enregistrement de l'Appel au peuple algérien (1er novembre 1954)*, Cd.
 003- *Les textes des Nations Unies en tamazight*, 2017, Cahier.
 004- *Glossaire des frontons en tamazight, 2017 / 2018*, Cahier.
 005- *Yennayer, patrimoine de l'humanité (FR, TM, AR)*, sous la direction de Djamel LACEB, 2017.
 006- *Arkawal udlifan n Braille s tmaziyt*, 2018, Cahier.

DAR EL OTHMANIA - 8 titres

- 001- Mouloud MAMMERI, *Le sommeil du juste*, 2017.
(Tasuqelt : Djamel LACEB, *Taguni n win iyezzan*)
- 002- Mouloud MAMMERI, *Le Banquet*, 2017.
(Tasuqelt : Habib Allah MANSOURI, *Adraw*)
- 003- Mouloud MAMMERI, *La traversée*, 2017.
(Tasuqelt : Mohamed Arab AIT KACI, *Tazegrawt*)
- 004- Mouloud MAMMERI, *L'Opium et le bâton*, (réédition) 2017.
- 005- Mouloud MAMMERI, *La Colline oubliée*, (réédition) 2017.
- 006- Mouloud MAMMERI, *Le sommeil du juste*, (réédition) 2017.
- 007- Mouloud MAMMERI, *Le Banquet*, (réédition) 2017.
- 008- Mouloud MAMMERI, *La traversée*, (réédition) 2017.

TIRA - 2 titres

- 001- Mohand Ou Remtane IGHIT, *Asegzawal n tfellaht n teqbaylit*, 2016.
- 002- Yacine ZIDANE, *Adlisfus i ulmad n tmaheyt*, 2017.

LE MONTAGNARD - 1 titre

- 001- Djamel BENAOUF, *Bu Tfuset*, 2017.

RAFAR - 1 titre

- 001- Mohammed BOUDAOU, *Les armes de la liberté*, 2017.
(Tasuqelt : Takfarinas NAIT CHABANE, *Imrigen n tlelli*)

CASBAH - 1 titre

- 001- Djouher AMHIS-OUKSEL, *L'exile et la mémoire, lecture des romans de Taos Amrouche*, 2016.
(Tasuqelt : Abdennour ABDESSELAM, *Inig akked ccfaya*)

IQRAA - 1 titre

- 001- Brahim HAMEK, *Ad lemdey tamaziyt*, 2017.

TAFAT - 1 titre

- 001- Daoud MEKHOUS, *Ussan n tayri*, 2018.

CHIHAB - 1 titre

- 001- Mohamed SARI, *Pluies d'or*, 2018.
(Tasuqelt : Habib-Allah MANSOURI, *Igefran n wurey*)